

XXVIII SUNDAY IN ORDINARY TIME
October 18, 2009 - 18 Pazdz 2009



Pope John Paul II Polish Center
Ośrodek Polonijny

Roman Catholic Church in the Diocese of Orange

3999 Rose Drive, Yorba Linda, CA 92886

*tel/fax: 714 - 996 - 8161 * email: office@polishcenter.org * website: www.polishcenter.org*

Director: Fr. Henryk Noga, SVD

Secretary: Viola Turek

Office Hours:

Saturday - 10:00 am - 6:00 pm

Sunday - 10:00 am - 1:00 pm

Baptisms, Marriages, Funerals by appointment.

Confession before each Mass

Mass Schedule:

Saturday Vigil Mass: 4:00pm - English

Sunday Masses: 7:00 am - Latin

9:00 am - English

10:30 am - Polish

First Friday Masses: 8:30 am - English

7:30 pm - Polish

First Saturday Mass: 8:30 am - English

TWENTY-NINTH SUNDAY IN ORDINARY TIME
OCTOBER 18, 2009



Through his suffering, my servant shall justify many.

-- Isaiah 53:11b

TOO MUCH INFORMATION!

There is a common expression: "Too much information!" We usually use it when people tell us details about their lives that we don't want or need to know. Today, when James and John ask Jesus a simple question, making their request for places of honor in the kingdom, a simple answer might have been in order. Instead, as he often does, Jesus answers a question with a question; today it's about drinking the cup of suffering. Then, once the others are indignant over James and John's outrageous request, he proceeds to give them what may have been "too much information" for followers who were simply interested in the pursuit of glory. But this information, though it can sometimes seem "too much" for us, is essential for our lives as disciples. In Isaiah, in Hebrews, and in Mark today, we learn this information: it is in suffering, in weakness, in self-giving service to others, that we come to understand the kingdom. It is the information we need to find our place and come to be honored in the reign of God.

© Copyright, J. S. Paluch Co.

*The Son of Man
came to serve*



© J. S. Paluch Co., Inc.

Mass Schedule

Sat 10/17	4:00pm	+Richard Lemon from Stella & Louie Solorzano
Sun 10/18	9:00am	+Frank Liggett from Polly Liggett
	10:30am	+Romana Szczurowska-Olzak w 6-ta rocznice smierci od Corki z Rodzina
Sat 10/24	4:00pm	Joe & Anita Kozak 50th Wedding Anniversary from Carter Family
Sun 10/25	9:00am	+Edward Baczynski from Leo & Colleen Belanger
	10:30am	+Jadwiga Kazmierkowska w rocznice smierci od Rodziny Dolewskich
Sat 10/31	4:00pm	+Edward Baczynski from POLAM
Sun 11/1	9:00am	+Edward Baczynski from Leo & Colleen Belanger
	10:30am	+Helena, +Karol Nowak od Rodziny, I za wszystkie ofiary Katynia od

TODAY'S READINGS

First Reading — My servant shall justify many, and their guilt he shall bear (Isaiah 53:10-11).

Psalms — Lord, let your mercy be on us, as we place our trust in you (Psalm 33).

Second Reading — Let us confidently approach the throne of grace to receive mercy and to find grace for timely help (Hebrews 4:14-16).

Gospel — Whoever wishes to be first among you will be the slave of all (Mark 10:35-45 [42-45]).

READINGS FOR THE WEEK

Monday:	Rom 4:20-25; Lk 12:13-21
Tuesday:	Rom 5:12, 15b, 17-19, 20b-21; Lk 12:35-38
Wednesday:	Rom 6:12-18; Lk 12:39-48
Thursday:	Rom 6:19-23; Lk 12:49-53
Friday:	Rom 7:18-25a; Lk 12:54-59
Saturday:	Rom 8:1-11; Lk 13:1-9
Sunday:	Jer 31:7-9; Ps 126; Heb 5:1-6; Mk 10:46-52

SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

Sunday: Twenty-ninth Sunday in Ordinary Time; World Mission Sunday

Monday: St. John de Brébeuf, St. Isaac Jogues, and their companions

Tuesday: St. Paul of the Cross

Friday: St. John of Capistrano

Saturday: St. Anthony Mary Claret; Blessed Virgin Mary



Called to service

© J. S. Paluch Co., Inc.

KOMENTARZ LITURGICZNY

Cykl B, 29 Niedziela Roku

.Czytania: Iz.53:10-11; Hbr.4:14-16; Mk.10:35-45

Syn Człowieczy nie przyszedł, aby**Mu służyło. lecz aby służyć...**

Najważniejszą i najtrudniejszą sztuką, której – niestety – nigdzie nie uczą jest sztuka życia. W żadnej szkole wyższej czy niższej nie ma katedry czy przedmiotu dotyczącego tej sztuki. Wszyscy żyjemy, popełniamy tysiące błędów, uczymy się na nich, ale nie przekazujemy je innym.

Skutki tego są nieraz fatalne. Mało ludzi umie żyć. Nie umiemy szanować zdrowia, marnujemy je przedwcześnie. Nie umiemy odnawiać komórek organicznych przez spokój umysłu, radość, racjonalny odpoczynek i odżywianie, nie zawsze umiemy posługiwać się rozumem i wolą, uczuciami i wyobraźnią. Żyjemy przeszłością, lub wybiegamy w przyszłość, zamiast żyć teraźniejszością. Wielu zależy tylko na posiadaniu i zaspokojeniu materialnej strony życia. W rezultacie otrzymujemy najczęściej to, czego nie chcemy: lęk i niepokój, za co mamy żal do ludzi, świata i Boga.

Mało kto zdaje sobie sprawę, że Chrystus zostawił najlepsze zasady sztuki życia na ziemi. Te zasady podał nam w Kazaniu na Górze: *Wszystko więc, co byście chcieli, żeby wam ludzie czynili, i wy im czyńcie (Mt.7:12). Bo gdzie jest twój skarb, tam będzie i serce twoje (Mt.6:21). Jezus odrzucił ludzką sztukę życia i użycia. Nie możecie służyć Bogu I Mamonie (Mt.6:24).*

W dzisiejszej Ewangelii Jezus atakuje jedną z wad tej ludzkiej sztuki życia: ambicję i pychę. Nie ominęła ona i Jego uczniów, Jakuba I Jana, którzy zabiegając o szczególne względy, mówili Mu: *Użycz nam, żebyśmy w Twojej chwale siedzieli jeden po prawej, a drugi po lewej Twojej stronie.* Inni poczęli oburzać się na Jakuba i Jana, bo i oni o tym myśleli. Jezus wyjaśnia im, że ta sprawa do Niego nie należy, a zarazem daje ważne pouczenie: *Kto by między wami chciał stać się wielkim, niech będzie sługą waszym, [...] Bo Syn Człowieczy nie przyszedł, aby Mu służyło, lecz żeby służyć i dać swoje życie na okup wielu.*

Naśladowanie Jezusa Chrystusa jest życiem w służbie innym. Nie bójmy się tego słowa. W pierwszym rzędzie życie jest służbą Bogu. Przez pełnienie obowiązków codziennych, przez służenie innym w potrzebie – Bogu służymy. Gdy praktykujemy pokorę, miłosierdzie i miłość, gdy służymy bliźnim w potrzebie, gdy pocieszamy i upominamy się za uciemiężonymi przedstawiamy tym samym dostępnego i bliskiego Boga, który powołał nas wszystkich.

WOŁAM DO CIEBIE

bo Ty, Boże mnie wysłuchasz;
nakłoń ku mnie Twe ucho, usłysz moje słowa.
Strzeż mnie jak żrenicy oka,
ukryj mnie w cieniu Twych skrzydeł.

Antyfona, z Liturgii Niedzieli

RÓŻANIEC, MODLITWĄ POKOJU**Jan Paweł II "O Różańcu Świętym"**

Różaniec ze swej natury jest modlitwą pokoju z racji samego faktu, że polega na kontemplowaniu Chrystusa, który jest Księciem Pokoju i "naszym pokojem" (Ef 2,14). Kto przyswaja sobie misterium Chrystusa - a różaniec właśnie do tego prowadzi - dowiaduje się, na czym polega sekret pokoju, i przyjmuje to jako życiowy projekt.

Ponadto, mocą swego charakteru medytacyjnego, różaniec wywiera na modlącego się kojący wpływ, który usposabia go do przyjmowania, doświadczania, oraz do szerzenia wokół siebie tego prawdziwego pokoju, i czyni nas budowniczymi pokoju na świecie.

**"KTO MIĘDZY WAMI CHCIAŁ
SIĘ STAĆ WIELKIM**

niech będzie sługą waszym.
A kto by chciał być pierwszym między wami,
niech będzie niewolnikiem wszystkich".

*

Wielkim się staje ten,
kto wyrzeka się pretensji do wielkości

„Image”

**JAN PAWEŁ II. 31 ROCZNICA
WYBORU NA PAPIEŻA**

16 października 1978 roku arcybiskup krakowski kardynał Karol Wojtyła został wybrany na papieża. Dla uczczenia tego wydarzenia i upamiętnienia pontyfikatu papieża Polaka, w kraju naszym zostało ustanowione święto państwowe Dzień Papieża Jana Pawła II.

Oprócz tego w hołdzie dla Jana Pawła II wzniesiono wiele pomników, a jego imieniem nazwano szkoły, szpitale, muzea, ulice i gmachy przeróżnych instytucji. Budowa jednak najważniejszego jego pomnika wciąż trwa - tego w ludzkich sercach i umysłach. Oby nigdy nie została ukończona! Oby nigdy nie została zaprzestana! Oby była wciąż rozwijana, podejmowana na nowo, doskonalona.

"Image", październik 2008



World
Mission
Sunday

© J. S. Pabich Co., Inc.

NA ROK KAPLAŃSKI**Św. Jan Maria Vianney powiedział**

Jak wielką rzeczą jest poznawać, kochać i służyć Bogu! Na tym świecie nie mamy nic ważniejszego do zrobienia. Wszystko inne jest stratą czasu. Działac mamy jedynie dla Boga, skadając Jego dzieła w Jego ręce.

"Niedziela", październik

ŚWIATOWY TYDZIEŃ MISYJNY

"Świat jest naszą parafią" - to jest motto wspólnoty tysięcy *misjonarzy* z różnych narodów i kontynentów. Oni to idą na cały świat, by głosić Dobrą Nowinę i zaspokoić głód wiary w dobrego i miłującego Boga. *Kościół misyjny* stara się zaradzić innemu także głodowi, i mając przed oczyma przykład swego Mistrza Jezusa Chrystusa, nie zapomina o zaspokojeniu też głodu chleba, i potrzeb ludzi, którzy przychodzą słuchać słowa Bożego. Setki milionów ludzi w różnych częściach świata cierpią na chroniczny głód, bezdomność, choroby i brak opieki lekarskiej i na skrajną nędzę.

Liczba chrześcijan na świecie wzrosła w ciągu ostatnich 100 lat o około 1,5 miliarda, w ostatnich 30 latach o ponad 250 milionów. Wielkie to zasługi misjonarzy - niezliczonych rzesz kapłanów, braci i sióstr zakonnych, katechetów.

Tak zwane *kraje misyjne* jednak nie znajdują się zawsze w dali. Są one blisko, często tam gdzie my jesteśmy. Naprzykład, w niektórych krajach europejskich ponad 70% ludności określa się jako areligijna. Zapewne i wokół nas jest wielu ludzi, którzy nie znają Boga i cierpią na głód duchowy i fizyczny. Może więc tak być, że pewnego dnia *misjonarze* z Dalekiego Wschodu będą nas chrystianizować.

Papież Jan Paweł II był największym *misjonarzem* świata. Podczas swego pontyfikatu przebył ponad 1,6 milionów kilometrów niosąc ludom wszystkich kontynentów Dobrą Nowinę o zbawieniu w Jezusie Chrystusie. My też, choć nie w zakonnych zgromadzeniach, *wszyscy jesteśmy misjonarzami*, wezwani do głoszenia Dobrej Nowiny i do niesienia pomocy bliźnim w potrzebie. Jako *misjonarze* swoich środowisk wnosimy więc światło Ewangelii i miłość Bożą w naszą codzienność, w życie rodzinne, społeczne i narodowe i przyprowadzamy innych do Chrystusa.

"Niedziela" październik

ACHIEVING SANCTITY

Let us throw ourselves into the ocean of God's goodness, where every failing will be cancelled and anxiety turned into love.

—St. Paul of the Cross

DZIEŃ PAŃSKI

w ten święty dzień będę śpiewać Twoją chwałę Panie, zapominając o codzienności życia.

Będę się modlić z innymi, aby uciec od samotności,

Ojcze który jesteś w niebie,

Tobie ofiaruję ciężar moich trudów,

ubóstwo, które mnie otacza,

przemoc, które czyni twardymi serca.

A po spotkaniu z Tobą w tej świątyni,

będę Cię chwalić pod gołym niebem,

i na ulicach świata...wszędzie...i zawsze...

Ks. Malinski

OBCHÓD 31 ROCZNICY WYBORU**JANA PAWŁA II,****oraz ŚMIERCI KS.JERZEGO POPIEŁUSZKI**

Niedziela 25 października

Msza Św.o godz.10:30 r w intencji o Beatyfikacje

Krótki Program. Lunch.

Pokaz filmu o Ks.Jerzym Popiełuszce

"GROSIKI Z NIEBA"**"PENNIES FROM HEAVEN"****Doroczna Zbiórka**

na cel diecezjalnych Ośrodków Ochrony Życia

Niedziela 18 i 25 października, po Mszy św.

"Skarbonki"(duże butle)przed wejściem do kościoła

Prosimy o hojne poparcie tej specjalnej zbiórki

REGISTRATION

If you have been attending the Pope John Paul II Polish Center and like what you see, perhaps it's time to register. Please complete this form and put it in the collection basket at Mass. Please note that you do not need to "de-register" from your local parish. Thank you (Please print all information)

Family Name: _____

Phone: _____

Date: _____

Address: _____

City: _____ Zip: _____

Husband's Name: _____

Wife's Full Maiden Name: _____

Children's Names: _____

*During October We Salute Our
Friends and Neighbors Celebrating*
POLISH AMERICAN HERITAGE MONTH



A National Celebration of Polish History, Culture and Pride
in Cooperation with the Polish American Congress
and Polonia Across America

"PENNIES FROM HEAVEN"

is a collection for all Respect for Life Centers, shelters and homes in Orange County that help women with family planning and crisis pregnancies. Bring your donations from your piggy banks or wherever and place them inside the large bottles at the church entrances. This event is for two weekends October 10—11 and October 17—18.

TREASURES FROM OUR TRADITION

As election campaigns move into high gear, sometimes the phrase "the Catholic vote" is heard. It's an interesting concept, since Catholics started out in this country as a very fragile group: fewer than forty thousand of us at the time of the first census in 1790, and only about 2 percent of the population by 1830. It was a priestless church for all intents and purposes, lay-led clusters of Catholics waiting patiently for the occasional visit of a priest, sustained by gathering when they could on Sunday for devotional prayer like litanies and the rosary. They tried to hold on to their ancestral faith as best they could. Archbishop Jean-Louis Cheverus told one family in Maine to "every day say your prayers on your knees with affection, and every Sunday gather to hear the Gospel, to pray in common, and to quiz the children on the catechism."

Inevitably, some became Protestant, but many more stayed Catholic from generation to generation, with very little encouragement or sacramental ministry from the clergy. Archbishop John Carroll, the first American bishop, tried to make Church law flexible: shortening the length of the fast before Communion, easing the Lenten fast, and even relaxing the rule of Sabbath rest at harvest time. Catholicism in England had been quietly sustained in this way for two centuries, and the first American Catholics carried on as had their ancestors, providing a fertile soil for the unprecedented success and phenomenal growth of the Church in our country.

—Rev. James Field, © Copyright, J. S. Paluch Co.

CENTER CALENDAR
BINGO THURSDAY EVENINGS
DOORS OPEN AT 5:30 P.M.
THE NEXT MEETING OF THE LADIES GUILD IS
TUESDAY, OCTOBER 27TH, 6:30 P.M.


Pray for

Juan Carlos Bueno,
Michael Ciecek,
Robert Copeland,
Lisa Dean, Keith
Donley, Mary Don-
ley, Richard Elias,
Trisha Elias, Robert

Iliff, Dziunia Koziel, Mateusz Kupsik, Maria Marques,
Gail Merganti, Jacqueline Oberle, Thomas Siekierski,
Antoni Szynalski, Ludwika Turek, Leo Vaskes and Ste-
fania Zawistowska.

NOTE: Please call the church office at 714 996-8161 to request prayers for the sick. If no one answers please leave a message with the name of the sick person and your phone number. The names will remain for six weeks and then be removed.


Collections

THANK YOU/DZIEKUJE FOR YOUR GENEROSITY

		First	Second
10/10/09	4:00 p.m.	\$1,566	\$283
10/11/09	7:00 a.m.	\$ 593	
10/11/09	9:00 a.m.	\$1,131	\$173
10/11/09	10:30 a.m.	\$ 816	\$107

All Souls 2009: \$45; Rent: \$55

We need to average \$4608 on our weekly Sunday 1st collections for the fiscal year July 2009 through June 2010. The second collection taken each Sunday is for the Mission Co-Op and other special charities requests that we receive except where designated by the Diocese of Orange as "Special Collections."

WORLD MISSION SUNDAY – OCTOBER 17-18, 2009 – SPECIAL 2ND COLLECTION

The second collection this weekend, October 17 and 18, is for the Mission Sunday Appeal which is celebrated in all the local Churches as the feast of catholicity and universal solidarity so Christians the world over will recognize their common responsibility with regard to the evangelization of the work. Thank you/Dziekuje for your generosity.

FOR INFORMATION ABOUT THIS BULLETIN:

Please call the Center office at (714) 996-8161 for Mass Intentions, Pray For The Sick, etc. Bulletin Co-Editors: Gloria Shkoler—(English) (714) 996-0128; Mike and